

РАЗДЕЛ 1. ТЕКУЩИЙ КОНТРОЛЬ

Оценочные средства по текущему контролю

Примерные тестовые задания

| № | Вопрос | Варианты ответов | Правильный ответ |
|----|---|---|------------------|
| 1 | Выберите правильный перевод термина "Veterinary Assistant" | a) Ветеринарный врач b) Ассистент ветеринара c) Владелец животного d) Ветеринарная клиника | b |
| 2 | Какое слово является общим термином для "крупный рогатый скот"? | a) Poultry b) Swine c) Cattle d) Sheep | c |
| 3 | Термин "Canine" относится к: | a) Кошки b) Собаки c) Лошади d) Птицы | b |
| 4 | Выберите правильный перевод: "Лабораторные анализы" | a) Physical examination b) Lab tests c) Medical history d) Surgery | b |
| 5 | Как на английский язык переводится заболевание "Бешенство"? | a) Plague b) Rabies c) Distemper d) Leukemia | b |
| 6 | Выберите слово, обозначающее "Вакцинация": | a) Treatment b) Vaccination c) Quarantine d) Diagnosis | b |
| 7 | Инструмент "Syringe" – это: | a) Скальпель b) Пинцет c) Шприц d) Фенндоскоп | c |
| 8 | Симптом "Vomiting" означает: | a) Кашель b) Хромота c) Рвота d) Диарея | c |
| 9 | Слово "Feline" переводится как: | a) Кошачий b) Собачий c) Лошадиный d) Сельскохозяйственный | a |
| 10 | Орган "Liver" – это: | a) Сердце b) Печень c) Почки | b |

| № | Вопрос | Варианты ответов | Правильный ответ |
|----|---|--|-------------------|
| | | d) Легкие | |
| 11 | Выберите правильную форму глагола to be в предложении: <i>"The veterinarian ... in the clinic now."</i> | a) am b) is c) are d) be | b |
| 12 | Выберите правильную степень сравнения: <i>"This medicine is ... than that one."</i> | a) effective b) more effective c) the most effective d) effectiver | b |
| 13 | В каком предложении используется Passive Voice? | a) The vet examines the dog. b) The dog was examined by the vet. c) The vet is examining the dog. d) The vet has examined the dog. | b |
| 14 | Какой модальный глагол выражает совет? | a) Can b) Must c) Should d) May | c |
| 15 | Выберите правильную форму глагола в Present Perfect: <i>"The doctor ... just ... the injection."</i> | a) has/give b) have/given c) has/given d) is/giving | c |
| 16 | Правильный перевод: <i>"Владелец должен измерять температуру питомцу дважды в день."</i> | a) The owner can measure the pet's temperature twice a day. b) The owner should measure the pet's temperature twice a day. c) The owner may measure the pet's temperature twice a day. d) The owner measures the pet's temperature twice a day. | b |
| 17 | Какое местоимение соответствует слову "The cat"? | a) He b) She c) It d) They | c |
| 18 | Выберите верный вариант для условного предложения I типа: <i>"If the dog ... a fever, I will call the vet."</i> | a) have b) has c) will have d) had | b |
| 19 | Найдите ошибку в предложении: <i>"She don't work in a veterinary clinic."</i> | a) She b) don't | b (нужно doesn't) |

| № | Вопрос | Варианты ответов | Правильный ответ |
|----|---|---|------------------|
| | | c) work d) clinic | |
| 20 | Выберите правильный перевод: <i>"The vaccine was developed last year."</i> | a) Вакцину разрабатывают в прошлом году. b) Вакцина была разработана в прошлом году. c) Вакцину разработают в прошлом году. d) Вакцина разрабатывается каждый год. | b |
| 21 | Прочитайте отрывок: <i>"The most common signs of parvovirus in dogs include severe vomiting, loss of appetite, and bloody diarrhea."</i> О чем идет речь? | a) О лечении парвовируса b) О симптомах парвовируса c) О профилактике парвовируса d) О причинах парвовируса | b |
| 22 | Какая информация содержится в предложении: <i>"Administer one tablet twice a day with food."</i> | a) Способ хранения лекарства b) Дозировка и способ приема c) Противопоказания d) Побочные эффекты | b |
| 23 | Выберите заголовок для текста о правилах профилактики бешенства: | a) Rabies Treatment b) Rabies Symptoms c) Rabies Prevention d) Rabies History | c |
| 24 | В тексте о стерилизации животных встретилось слово "Spray". Что оно означает? | a) Кастрация самца b) Стерилизация самки c) Вакцинация d) Чипирование | b |
| 25 | Инструкция гласит: <i>"For external use only."</i> Это означает: | a) Только для внутреннего применения b) Только для наружного применения c) Для приема внутрь d) Для инъекций | b |
| 26 | Выберите фразу для начала делового письма: | a) Hi there! b) Dear Dr. Smith, c) Hey! d) What's up? | b |
| 27 | Раздел "Work Experience" в резюме включает: | a) Сведения о хобби b) Данные об образовании c) Данные о предыдущих местах работы d) Рекомендации | c |

| № | Вопрос | Варианты ответов | Правильный ответ |
|----|--|---|------------------|
| 28 | Какая фраза подходит для вежливого отказа клиенту, просящему подделать справку? | a) "No way!" b) "I'm afraid that's against the veterinary regulations." c) "I'll think about it." d) "Give me more money." | b |
| 29 | В ветеринарном сертификате аббревиатура "DOB" означает: | a) Date of Birth b) Department of Biology c) Dog Owner's Book d) Daily Oral Base | a |
| 30 | Выберите верный перевод фразы: "Срок годности" (на упаковке лекарства). | a) Date of manufacture b) Expiry date c) Storage conditions d) Batch number | b |
| 31 | В какой стране английский язык является государственным? | a) Бразилия b) Германия c) Великобритания d) Китай | c |
| 32 | Прочитайте фрагмент инструкции: " <i>Shake well before use. Store in a cool, dry place.</i> " Что из перечисленного является обязательным действием перед применением? | a) Подогреть препарат b) Взболтать флакон c) Разбавить водой d) Охладить в холодильнике | b |
| 33 | Что является символом профессии ветеринара в англоязычных странах? | a) Змея и чаша b) Красный крест c) Буква V и зеленая ветвь d) Изображение собаки | c |
| 34 | В какой стране находится знаменитый Королевский ветеринарный колледж (Royal Veterinary College)? | a) США b) Канада c) Великобритания d) Австралия | c |
| 35 | Традиционное приветствие в деловой обстановке в Великобритании: | a) Крепкое рукопожатие b) Объятия c) Поцелуй в щеку d) Поклон | a |
| 36 | Если вам нужно найти информацию о побочных эффектах препарата на английском языке, какой ресурс лучше использовать? | a) Социальные сети b) Официальный сайт производителя или справочник лекарств (например, NOAH) c) Развлекательный портал d) Онлайн-игры | b |
| 37 | При заполнении бланка на английском языке поле "Species" означает: | a) Порода b) Кличка c) Вид животного d) Пол | c |

| № | Вопрос | Варианты ответов | Правильный ответ |
|----|--|---|------------------|
| 38 | Вы получили письмо с темой "Job Interview Invitation". Что это? | a) Отказ в приеме на работу b) Приглашение на собеседование c) Рекламное предложение d) Счет на оплату | b |
| 39 | Какая программа поможет вам перевести профессиональный текст, если вы не знаете слово? | a) MS Word (только набор текста) b) Электронный словарь Abbyu Lingvo или Multitran c) Калькулятор d) Paint | b |
| 40 | Синоним слова "Illness" в медицинском контексте: | a) Health b) Disease c) Recovery d) Wellness | b |
| 41 | Выберите правильный вариант мн.ч. слова "Diagnosis": | a) Diagnosises b) Diagnosises c) Diagnoses d) Diagnosum | c |
| 42 | Глагол "to prescribe" означает: | a) Ставить диагноз b) Выписывать (лекарство, рецепт) c) Лечить d) Оперировать | b |
| 43 | Какое время используется в предложении: " <i>The vet is operating on the cat right now.</i> " | a) Present Simple b) Present Continuous c) Past Simple d) Future Simple | b |
| 44 | Выберите предлог: " <i>The dog is suffering ... arthritis.</i> " | a) from b) of c) with d) at | a |
| 45 | Выберите правильный перевод термина "Heartworm disease": | a) Сердечная недостаточность b) Дирофиляриоз (сердечный гельминт) c) Порок сердца d) Аритмия | b |
| 46 | В предложении " <i>The animal should be kept warm.</i> " глагол "kept" – это форма: | a) Past Simple Active b) Past Participle (Passive) c) Present Participle d) Infinitive | b |
| 47 | Выберите правильный вариант для диалога: " <i>Do you have any ... on this medication?</i> " (У вас есть вопросы по | a) answers b) questions c) ideas | b |

| № | Вопрос | Варианты ответов | Правильный ответ |
|----|---|---|------------------|
| | этому лекарству?) | d) money | |
| 48 | Сокращение "PO" в ветеринарных назначениях означает: | a) Внутривенно b) Внутримышечно c) Перорально (через рот) d) Подкожно | c |
| 49 | Если животное "limps", это симптом: | a) Хромота b) Чихание c) Кашель d) Зуд | a |
| 50 | Найдите русский эквивалент пословицы: " <i>An ounce of prevention is worth a pound of cure.</i> " | a) Век живи – век учись. b) Лучше предупредить, чем лечить. c) Аппетит приходит во время еды. d) Делу время, потехе час. | b |

Шкала оценивания тестовых заданий

Данный вид контроля, рассчитан на выявление уровня усвоения теоретического и практического материала в рамках изучения дисциплин

Критерии оценивания теста: 1 вопрос=1 балл

| | |
|------------------------------|--------------|
| Оценка «отлично» | 46-50 Баллов |
| Оценка «хорошо» | 36-45 Баллов |
| Оценка «удовлетворительно» | 26-35 Баллов |
| Оценка «неудовлетворительно» | 0-25 Баллов |

РАЗДЕЛ 2. ПРОМЕЖУТОЧНАЯ АТТЕСТАЦИЯ

Примерные вопросы для подготовки к промежуточной аттестации

Блок 1. Лексика и устная речь: Я в профессии, анатомия, болезни (вопросы 1–30)

1. Расскажите о себе: имя, возраст, где учитесь, будущая специальность, почему выбрали профессию ветеринарного фельдшера (на английском языке, 7–10 предложений).
2. Назовите 10 основных обязанностей ветеринарного фельдшера на английском языке. Переведите их на русский.
3. Какими качествами должен обладать хороший ветеринарный специалист? Назовите 5 качеств на английском языке и объясните, почему они важны.
4. Назовите части тела собаки (не менее 10) на английском языке.
5. Назовите 5 основных внутренних органов животных на английском языке. Для каждого органа скажите, какую функцию он выполняет.
6. Перечислите системы органов млекопитающих на английском языке (не менее 5). Для каждой системы приведите по одному органу.

7. Какие виды домашних и сельскохозяйственных животных вы знаете? Назовите по 3 вида на английском языке для каждой группы (pets, farm animals).
8. Опишите внешность любого животного (собака, кошка, лошадь) на английском языке: размер, цвет шерсти, особые приметы.
9. Назовите 8 симптомов болезней животных на английском языке. Для трёх из них скажите, о чём они могут свидетельствовать (например: "Coughing may indicate a respiratory infection").
10. Переведите на английский язык фразы: «У собаки высокая температура», «Кошка отказывается от еды», «Животное хромотает на правую переднюю лапу».
11. Какие вопросы вы зададите владельцу, чтобы узнать, как давно животное болеет? Составьте 5 вопросов на английском языке (используя How long...?, When...?).
12. Назовите 5 распространённых инфекционных заболеваний собак на английском языке. Для одного из них кратко опишите симптомы (2–3 предложения).
13. Какие паразитарные заболевания вы знаете? Назовите 3 внешних и 3 внутренних паразита на английском языке.
14. Что означает термин "zoonotic disease"? Приведите 2 примера таких заболеваний и скажите, как они передаются человеку (на английском).
15. Назовите 5 лекарственных форм на английском языке (tablet, capsule, injection, ointment, suspension). Для каждой скажите, как она применяется (например: "A tablet is given orally").
16. Какие способы введения лекарств вы знаете? Назовите их на английском языке (IV, IM, SC, PO) и расшифруйте аббревиатуры.
17. Прочитайте и переведите на русский язык простую инструкцию по применению препарата (текст предоставляется преподавателем). Объясните, как часто и в какой дозе нужно давать лекарство.
18. Составьте на английском языке рекомендацию для владельца: «Давать по одной таблетке два раза в день после еды в течение 5 дней».
19. Назовите 5 ветеринарных инструментов на английском языке (stethoscope, thermometer, syringe, scalpel, forceps). Для каждого скажите, для чего он используется.
20. Опишите на английском языке, как вы будете измерять температуру собаке (2–3 предложения).
21. Какие виды вакцин вы знаете? Назовите 3 основные вакцины для собак на английском языке (например: "rabies vaccine").
22. Объясните на английском языке, зачем нужна ревакцинация (booster vaccination).
23. Что такое "physical examination"? Перечислите 4 этапа осмотра животного на английском языке.
24. Как по-английски будет «анализ крови», «анализ мочи», «рентген», «УЗИ»? Составьте по одному предложению с каждым словосочетанием.
25. Расскажите, что вы будете делать, если к вам на приём привели собаку с рвотой и поносом (4–5 предложений на английском, используйте простые конструкции: I will ask..., I will check..., I will recommend...).
26. Назовите 3 признака, по которым можно определить, что животное испытывает боль (на английском).
27. Что такое "first aid"? Приведите пример оказания первой помощи при порезе лапы (2–3 предложения на английском).
28. Переведите на русский язык фразу: "Keep the wound clean and dry. Apply the ointment twice daily."
29. Какие меры профилактики заболеваний вы можете порекомендовать владельцу животного? Назовите 3 на английском языке (например, regular vaccination).
30. Объясните на английском языке разницу между "spray" и "neuter".

Блок 2. Грамматика в профессиональных ситуациях (вопросы 31–55)

31. Поставьте глагол в нужную форму Present Simple или Present Continuous: "The veterinarian usually (to start) work at 9 a.m., but now he (to examine) a patient."
32. Составьте 3 предложения о том, что вы делаете каждый день на практике, используя Present Simple.
33. Образуйте множественное число от слов: diagnosis, bacterium, hoof, sheep. Произнесите их вслух.
34. Заполните пропуски глаголами в Past Simple: "Yesterday the dog (to vomit) several times. We (to take) it to the clinic."
35. Составьте вопрос в Past Simple: "When / you / to notice / the first symptoms?"
36. Выберите правильную форму: "The cat (has / have) just (eaten / eat) its food." Объясните, почему вы выбрали Present Perfect.
37. Переведите на английский язык, используя Present Perfect: «Ветеринар уже осмотрел собаку».
38. Составьте предложение о планах на завтра, используя конструкцию to be going to: «Завтра я собираюсь ассистировать на операции».
39. Образуйте сравнительную и превосходную степень прилагательных: effective, dangerous, good. Приведите пример с каждым.
40. Сравните двух животных или два лекарства на английском языке, используя степени сравнения (например: "This medicine is more effective than that one").
41. Какой модальный глагол нужно использовать, чтобы дать совет? Составьте 2 совета владельцу больного животного с глаголом should.
42. Какой модальный глагол выражает обязанность или строгую необходимость? Составьте предложение с must или have to о правилах в клинике.
43. Переведите на английский язык: «Вам нельзя кормить собаку перед операцией» (используйте must not).
44. Переделайте предложение из активного залога в пассивный: "The vet examines the dog." → "The dog ... by the vet."
45. Переведите на русский язык предложение в пассивном залоге: "The vaccine was administered yesterday."
46. Составьте предложение в пассивном залоге о том, что «рану обработали антисептиком».
47. Что такое причастие I (Participle I)? Образуйте его от глагола "to bleed" и составьте словосочетание (например, "bleeding wound").
48. Что такое причастие II (Participle II)? Образуйте его от глагола "to break" и составьте словосочетание (например, "broken leg").
49. Переведите на русский язык: "The dog suffering from pain was brought to the clinic."
50. Составьте условное предложение I типа: "If the dog (have) a fever, I (call) the vet."
51. Составьте условное предложение II типа: "If I (be) a vet, I (help) stray animals."
52. Переведите в косвенную речь: "The vet said: 'The cat needs surgery.'" → "The vet said that..."
53. Задайте вопрос к подлежащему: "The cat is sleeping on the chair." → "Who...?"
54. Исправьте ошибку в предложении: "She don't like to give injections." Объясните правило.
55. Составьте 3 предложения в повелительном наклонении (инструкции владельцу): «Дайте лекарство», «Не кормите», «Обработайте рану».

Блок 3. Чтение, перевод и понимание текстов (вопросы 56–75)

56. Прочитайте вслух небольшой текст (4–5 предложений) о симптомах простуды у кошки. Переведите его на русский язык.
57. Прочитайте отрывок инструкции к ветеринарному препарату. Найдите в тексте информацию о дозировке и способе применения.
58. Прочитайте описание породы собаки на английском языке. Назовите 3–4 характерные черты этой породы по-русски.

59. Прочитайте короткий диалог между ветеринаром и владельцем. Ответьте на вопрос: "What is the main problem of the animal?"
60. Прочитайте объявление о вакансии ветеринарного ассистента. Какие требования предъявляются к кандидату? Назовите их по-русски.
61. Прочитайте текст о вакцинации щенков. Скажите по-русски, в каком возрасте делают первую прививку и от каких болезней.
62. Прочитайте фрагмент статьи о правильном кормлении кошек. Какие продукты не рекомендуется давать? Перечислите их по-русски.
63. Прочитайте краткое описание клинического случая (3–4 предложения). Поставьте предварительный диагноз (на русском или английском языке).
64. Прочитайте текст об уходе за шерстью собаки. Какие инструменты упоминаются? Назовите их по-английски.
65. Прочитайте фрагмент ветеринарного сертификата. Какие данные о животном там указаны? Перечислите их по-русски.
66. Прочитайте письмо-напоминание из клиники о ревакцинации. Скажите по-русски, когда и куда нужно прийти.
67. Прочитайте текст о первой помощи при тепловом ударе у собаки. Перечислите по-русски 3 действия, которые необходимо предпринять.
68. Прочитайте короткую новость о вспышке заболевания животных. Какое заболевание, где произошло, какие меры принимаются? (Ответ по-русски).
69. Прочитайте описание рентгеновского снимка. Какие изменения отмечены? (Краткий ответ на русском).
70. Прочитайте список услуг ветеринарной клиники на английском языке. Найдите стоимость консультации и вакцинации.
71. Прочитайте фрагмент договора на оказание ветеринарных услуг. Каковы обязанности владельца? (Ответ по-русски).
72. Прочитайте текст о подготовке животного к операции. Что нельзя делать за 12 часов до операции? (Ответ по-русски).
73. Прочитайте инструкцию по применению капель от блох. Куда наносить препарат? Можно ли мыть животное после обработки? (Ответы по-русски).
74. Прочитайте текст об этике ветеринарного врача. Какой главный принцип упоминается? (Ответ по-русски).
75. Прочитайте аутентичный текст (короткая статья из блога ветеринара). Передайте основную мысль на русском языке в 2–3 предложениях.

Блок 4. Деловая коммуникация и документация (вопросы 76–90)

76. Составьте простое резюме (CV) на английском языке: имя, образование, навыки, опыт (можно учебный), цель.
77. Напишите короткое сопроводительное письмо (3–4 предложения) при отклике на вакансию ветеринарного ассистента.
78. Разыграйте диалог «Запись на приём по телефону»: представьтесь, назовите животное, причину обращения, выберите время.
79. Составьте диалог «У стойки регистрации»: вы пришли на приём, называете свои данные и кличку питомца, вас провожают в кабинет.
80. Напишите электронное письмо клиенту с напоминанием о приёме (дата, время, просьба подтвердить).
81. Заполните бланк простого ветеринарного свидетельства (Veterinary Certificate) на английском языке (данные о животном и прививках предоставляются).
82. Переведите на английский язык фрагмент истории болезни: «Кличка: Рекс. Вид: собака. Порода: немецкая овчарка. Возраст: 5 лет. Симптомы: рвота, вялость. Диагноз: гастрит».

83. Напишите короткую служебную записку коллеге на английском языке о том, что пациенту в стационаре нужно измерить температуру в 15:00.
84. Составьте устную рекомендацию владельцу после стерилизации кошки (2–3 предложения на английском): покой, обработка шва, ограничение кормления.
85. Как вы ответите на вопрос клиента по телефону: "How much does a vaccination cost?" Назовите цену на английском.
86. Составьте краткий прайс на 3 услуги: консультация, вакцинация, общий анализ крови (на английском).
87. Напишите короткое сообщение клиенту в мессенджер на английском: «Результаты анализов готовы, пожалуйста, позвоните в клинику».
88. Разыграйте диалог «Объяснение диагноза владельцу»: скажите, что у собаки отит, нужно чистить уши и капать капли 7 дней.
89. Как вы вежливо откажете клиенту, который просит выдать справку без осмотра? Скажите одну фразу на английском, ссылаясь на правила.
90. Составьте небольшое объявление на английском языке о том, что ваша клиника ищет ветеринарного фельдшера (2–3 предложения о требованиях).

Блок 5. Межкультурная коммуникация и саморазвитие (вопросы 91–100)

91. Назовите 2–3 отличия в подготовке ветеринарных специалистов в России и, например, в Великобритании или США (на русском или простом английском).
92. Какие известные вам российские учёные внесли вклад в ветеринарию? Назовите одного и кратко скажите о его достижении (на английском).
93. Что вы знаете о Всемирной организации здравоохранения животных (OIE)? Чем она занимается? (Краткий ответ на русском или английском).
94. Приведите пример ситуации, когда ветеринар должен проявить профессиональную этику (например, отказ от эвтаназии здорового животного). Как бы вы объяснили своё решение владельцу на английском языке? (2–3 предложения).
95. Как вы скажете на английском языке, что выдача ложного сертификата противозаконна и противоречит профессиональным правилам? (Одна фраза).
96. Почему важно знать английский язык ветеринарному фельдшеру? Назовите 3 причины на английском или русском языке.
97. Какие возможности для повышения квалификации вы рассматриваете в будущем? Расскажите кратко на английском языке (2–3 предложения).
98. Что означает принцип "One Health"? Объясните простыми словами на русском или английском.
99. Как вы будете продолжать изучать английский язык после окончания колледжа? Назовите 2–3 способа.
100. Представьте, что вы на международной конференции. Скажите на английском языке, как вас зовут, откуда вы и чем занимаетесь (2–3 предложения).